



HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES
CANADA

45th PARLIAMENT, 1st SESSION

45^e LÉGISLATURE, 1^{re} SESSION

JOURNALS

No. 63

Friday, November 28, 2025

10:00 a.m.

JOURNAUX

N^o 63

Le vendredi 28 novembre 2025

10 heures

The clerk informed the House of the unavoidable absence of the Speaker.

Whereupon, Alexandra Mendès (Brossard—Saint-Lambert), Assistant Deputy Speaker and Deputy Chair of Committees of the Whole, took the chair, pursuant to Standing Order 8.

PRAYER

GOVERNMENT ORDERS

The House resumed consideration of the motion of the Honourable Rebecca Alty (Minister of Crown-Indigenous Relations), seconded by the Honourable Marjorie Michel (Minister of Health), — That Bill C-10, An Act respecting the Commissioner for Modern Treaty Implementation, be now read a second time and referred to the Standing Committee on Indigenous and Northern Affairs.

The debate continued.

STATEMENTS BY MEMBERS

Pursuant to Standing Order 31, members made statements.

ORAL QUESTIONS

Pursuant to Standing Order 30(5), the House proceeded to Oral Questions.

DAILY ROUTINE OF BUSINESS

Presenting Reports from Committees

The Honourable Jean-Yves Duclos (Québec Centre), from the Standing Committee on Public Safety and National Security, presented the second report of the committee (Bill C-12, An Act respecting certain measures relating to the security of Canada's

Le greffier informe la Chambre de l'absence inévitable du Président.

Sur ce, Alexandra Mendès (Brossard—Saint-Lambert), vice-présidente adjointe de la Chambre et vice-présidente des comités pléniers, assume la présidence, conformément à l'article 8 du Règlement.

PRIÈRE

ORDRES ÉMANANT DU GOUVERNEMENT

La Chambre reprend l'étude de la motion de l'honorable Rebecca Alty (ministre des Relations Couronne-Autochtones), appuyée par l'honorable Marjorie Michel (ministre de la Santé), — Que le projet de loi C-10, Loi concernant le commissaire à la mise en œuvre des traités modernes, soit maintenant lu une deuxième fois et renvoyé au Comité permanent des affaires autochtones et du Nord.

Le débat se poursuit.

DÉCLARATIONS DE DÉPUTÉS

Conformément à l'article 31 du Règlement, des députés font des déclarations.

QUESTIONS ORALES

Conformément à l'article 30(5) du Règlement, la Chambre procède à la période de questions orales.

AFFAIRES COURANTES ORDINAIRES

Présentation de rapports de comités

L'honorable Jean-Yves Duclos (Québec-Centre), du Comité permanent de la sécurité publique et nationale, présente le deuxième rapport du Comité (projet de loi C-12, Loi concernant certaines mesures liées à la sécurité de la frontière canadienne

borders and the integrity of the Canadian immigration system and respecting other related security measures, with amendments). — Sessional Paper No. 8510-451-48.

A copy of the relevant Minutes of Proceedings (*Meetings Nos. 11 to 15*) was tabled.

John Brassard (Barrie South—Innisfil), from the Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics, presented the fourth report of the committee, "Proposed Review of the Conflict of Interest Act". — Sessional Paper No. 8510-451-49.

A copy of the relevant Minutes of Proceedings (*Meeting No. 19*) was tabled.

Presenting Petitions

Pursuant to Standing Order 36, petitions certified by the Clerk of Petitions were presented as follows:

- by Gord Johns (Courtenay—Alberni), one concerning public safety (No. 451-00310);
- by Michael Kram (Regina—Wascana), one concerning transportation (No. 451-00311);
- by Alex Ruff (Bruce—Grey—Owen Sound), one concerning foreign affairs (No. 451-00312).

GOVERNMENT ORDERS

The House resumed consideration of the motion of the Honourable Rebecca Alty (Minister of Crown-Indigenous Relations), seconded by the Honourable Marjorie Michel (Minister of Health), — That Bill C-10, An Act respecting the Commissioner for Modern Treaty Implementation, be now read a second time and referred to the Standing Committee on Indigenous and Northern Affairs.

The debate continued.

PRIVATE MEMBERS' BUSINESS

At 1:30 p.m., pursuant to Standing Order 30(6), the House proceeded to the consideration of Private Members' Business.

The order was read for the second reading and reference to the Standing Committee on Justice and Human Rights of Bill C-235, An Act to amend the Criminal Code (increasing parole ineligibility).

Jeff Kibble (Cowichan—Malahat—Langford), seconded by Michael Cooper (St. Albert—Sturgeon River), moved, — That the bill be now read a second time and referred to the Standing Committee on Justice and Human Rights.

Debate arose thereon.

Pursuant to Standing Order 93(1), the order was dropped to the bottom of the order of precedence on the Order Paper.

RETURNS AND REPORTS DEPOSITED WITH THE CLERK OF THE HOUSE

Pursuant to Standing Order 32(1), papers deposited with the Clerk of the House were laid before the House as follows:

et à l'intégrité du système d'immigration canadien et d'autres mesures connexes liées à la sécurité, avec des amendements). — Document parlementaire n° 8510-451-48.

Un exemplaire des procès-verbaux pertinents (*réunions nos 11 à 15*) est déposé.

John Brassard (Barrie-Sud—Innisfil), du Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique, présente le quatrième rapport du Comité, « Examen proposé de la Loi sur les conflits d'intérêts ». — Document parlementaire n° 8510-451-49.

Un exemplaire des procès-verbaux pertinents (*réunion n° 19*) est déposé.

Présentation de pétitions

Conformément à l'article 36 du Règlement, des pétitions certifiées par le greffier des pétitions sont présentées :

- par Gord Johns (Courtenay—Alberni), une au sujet de la sécurité publique (n° 451-00310);
- par Michael Kram (Regina—Wascana), une au sujet du transport (n° 451-00311);
- par Alex Ruff (Bruce—Grey—Owen Sound), une au sujet des affaires étrangères (n° 451-00312).

ORDRES ÉMANANT DU GOUVERNEMENT

La Chambre reprend l'étude de la motion de l'honorable Rebecca Alty (ministre des Relations Couronne-Autochtones), appuyée par l'honorable Marjorie Michel (ministre de la Santé), — Que le projet de loi C-10, Loi concernant le commissaire à la mise en œuvre des traités modernes, soit maintenant lu une deuxième fois et renvoyé au Comité permanent des affaires autochtones et du Nord.

Le débat se poursuit.

AFFAIRES ÉMANANT DES DÉPUTÉS

À 13 h 30, conformément à l'article 30(6) du Règlement, la Chambre aborde l'étude des affaires émanant des députés.

Il est donné lecture de l'ordre portant deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des droits de la personne du projet de loi C-235, Loi modifiant le Code criminel (prolongation du délai préalable à la libération conditionnelle).

Jeff Kibble (Cowichan—Malahat—Langford), appuyé par Michael Cooper (St. Albert—Sturgeon River), propose, — Que le projet de loi soit maintenant lu une deuxième fois et renvoyé au Comité permanent de la justice et des droits de la personne.

Il s'élève un débat.

Conformément à l'article 93(1) du Règlement, l'ordre est reporté au bas de l'ordre de priorité au Feuilleton.

ÉTATS ET RAPPORTS DÉPOSÉS AUPRÈS DU GREFFIER DE LA CHAMBRE

Conformément à l'article 32(1) du Règlement, des documents remis au greffier de la Chambre sont déposés à la Chambre comme suit :

— by the Speaker — Report of the parliamentary delegation, led by former Speaker Greg Fergus, that travelled to the Republic of Austria, the Republic of Estonia and the Republic of Finland, from March 4 to 9, 2024. — Sessional Paper No. 8565-451-75-01.

— by the Speaker — Report of the parliamentary delegation, led by former Speaker Greg Fergus, that travelled to the Republic of Kenya and the Republic of Rwanda, from April 2 to 7, 2024. — Sessional Paper No. 8565-451-75-02.

— by the Speaker — Report of the parliamentary delegation, led by former Speaker Greg Fergus, that travelled to the People's Democratic Republic of Algeria, from April 24 to 26, 2024. — Sessional Paper No. 8565-451-75-03.

— by the Speaker — Report of the parliamentary delegation, led by former Speaker Greg Fergus, that travelled to Ukraine and the Republic of Poland, from October 14 to 18, 2024. — Sessional Paper No. 8565-451-75-04.

— by the Speaker — Report of the parliamentary delegation, led by former Speaker Greg Fergus, that travelled to Jamaica, Grenada and the Republic of Barbados, from March 3 to 7, 2025. — Sessional Paper No. 8565-451-75-05.

ADJOURNMENT

At 2:30 p.m., the Assistant Deputy Speaker adjourned the House until Monday at 11:00 a.m., pursuant to Standing Order 24(1).

— par le Président — Rapport de la délégation parlementaire, dirigée par l'ancien Président Greg Fergus, qui s'est rendue en République d'Autriche, en République d'Estonie et en République de Finlande, du 4 au 9 mars 2024. — Document parlementaire n° 8565-451-75-01.

— par le Président — Rapport de la délégation parlementaire, dirigée par l'ancien Président Greg Fergus, qui s'est rendue en République du Kenya et en République du Rwanda, du 2 au 7 avril 2024. — Document parlementaire n° 8565-451-75-02.

— par le Président — Rapport de la délégation parlementaire, dirigée par l'ancien Président Greg Fergus, qui s'est rendue en République algérienne démocratique et populaire, du 24 au 26 avril 2024. — Document parlementaire n° 8565-451-75-03.

— par le Président — Rapport de la délégation parlementaire, dirigée par l'ancien Président Greg Fergus, qui s'est rendue en Ukraine et en République de Pologne, du 14 au 18 octobre 2024. — Document parlementaire n° 8565-451-75-04.

— par le Président — Rapport de la délégation parlementaire, dirigée par l'ancien Président Greg Fergus, qui s'est rendue en Jamaïque, à la Grenade et en République de la Barbade, du 3 au 7 mars 2025. — Document parlementaire n° 8565-451-75-05.

AJOURNEMENT

À 14 h 30, la vice-présidente adjointe ajourne la Chambre jusqu'à lundi, à 11 heures, conformément à l'article 24(1) du Règlement.